Nru./No. 20,867
Prezz/Price
€0.36

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

Il-Ħamis, 26 ta' Mejju, 2022
Thursday, 26th May, 2022

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

SOMMARJU – SUMMARY

Notifikazzjonijiet tal-Gvern ..... 8725 - 8726
Government Notices ..... *8725 - 8726*

Avviżi tal-Pulizija 8726
Police Notices *8726*

Avviżi tal-Qorti ..... 8726 - 8728
Court Notices ..... *8726 - 8728*

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 601

PUBBLIKAZZJONI TA' ABBOZZ TA' LIĠI FIS-SUPPLIMENT

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali illi l-Abbozz ta' Liġi li ġej huwa ppubblikat fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Abbozz ta' Liġi Nru 5 imsejjaħ l-Att tal-2022 li jemenda Diversi Liġijiet dwar il-Prokreazzjoni Assistita.

Is-26 ta' Mejju, 2022

Nru. 602

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Rapport Numru: 225/2022

B'Digriet tal-23 ta' Mejju, 2022, il-Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili ordnat il-waqfien b'effett immedjat tal-inabilitazzjoni parzjali tan-Nutar Dottor Joseph Raphael Darmanin mill-eżerċizzju tal-professjoni nutarili ordnata bid-Digriet Tagħha tas-6 ta' Mejju, 2022, stante li issa jirriżulta li l-istess Nutar Darmanin ottempera ruħu mal-Liġi u mal-Ordni ta' din il-Qorti, salv però l-ammenda li għaliha ġie kundannat skont l-art. 94A (18) (a) tal-Kap. 55 tal-Liġijiet ta' Malta, bl-istess Digriet.

Illum, 24 ta' Mejju, 2022

DR MARIA RUTH CIANTAR, DIP. LAWS OF PROC. (MELIT.), LLB (HONS) (MELIT.), M. ADV. (MELIT.)
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Nru. 603

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Rapport Numru: 224/2022

B'Digriet tal-23 ta' Mejju, 2022, il-Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili ordnat il-waqfien b'effett immedjat tal-inabilitazzjoni parzjali tan-Nutar Dottor Maria Briffa mill-eżerċizzju tal-professjoni nutarili ordnata bid-Digriet Tagħha tas-6 ta' Mejju, 2022, stante li issa jirriżulta li l-istess Nutar Briffa ottemperat ruħha mal-Liġi u mal-Ordni ta' din il-Qorti, salv però l-ammenda li għaliha giet kundannata skont l-art. 94A (18) (a) tal-Kap. 55 tal-Ligijiet ta' Malta, bl-istess Digriet.

GOVERNMENT NOTICES

No. 601

PUBLICATION OF BILL IN SUPPLEMENT

IT is notified for general information that the following Bill is published in the Supplement to this Gazette:

Bill No. 5 entitled the Various Laws relating to Assisted Procreation (Amendment) Act, 2022.

26th May, 2022

No. 602

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Report Number: 225/2022

By a Decree of the 23rd of May, 2022, the Court of Revision of Notarial Acts ordered the immediate cessation of the partial incapacitation of Notary Dr Joseph Raphael Darmanin from the exercise of the notarial profession ordered by the Decree of the 6th May, 2022, as it now appears that the same Notary Darmanin complied with the Law and the Order of this Court, without prejudice however to the fine for which he was condemned under art. 94A (18) (a) of Cap. 55 of the Laws of Malta, by the same Decree.

Today, 24th May, 2022

DR MARIA RUTH CIANTAR, DIP. LAWS OF PROC. (MELIT.), LLB (HONS) (MELIT.), M. ADV. (MELIT.)
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

No. 603

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Report Number: 224/2022

By a Decree of the 23rd of May, 2022, the Court of Revision of Notarial Acts ordered the immediate cessation of the partial incapacitation of Notary Dr Maria Briffa from the exercise of the notarial profession ordered by the Decree of the 6th May, 2022, as it now appears that the same Notary Briffa complied with the Law and the Order of this Court, without prejudice however to the fine for which she was condemned under art. 94A (18) (a) of Cap. 55 of the Laws of Malta, by the same Decree.

Illum, 24 ta' Mejju, 2022

DR MARIA RUTH CIANTAR, DIP. LAWS OF PROC. (MELIT.), LLB (HONS) (MELIT.), M. ADV. (MELIT.)
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 77

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 101/97 it-toroq li jidhru hawn taħt se jiġu kklassifikati bħala tow zones, hekk kif indikat.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li l-passaġġ u t-twaqqif ta' vetturi huwa pprojbit fit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Ħaż-Żabbar

Nhar il-Ħadd, 29 ta' Mejju, 2022, mis-7.00 a.m. 'il quddiem, minn Triq Alessio Erardi.

Trasport pubbliku mhux se jkun affettwat.

Nhar il-Ħadd, 19 ta' Ġunju, 2022, mill-4.00 p.m. 'il quddiem, minn Triq is-Santwarju, Triq il-Kbira, Triq Bormla, Triq il-Kittien, Triq Santa Duminka u Triq Santa Tereża.

Trasport pubbliku se jkun affettwat biss fiż-żoni tal-ħruġ minn Ħaż-Żabbar. Il-purċissjoni se ssir fis-6.00 p.m.

Nhar il-Ġimgħa, 24 ta' Ġunju, 2022, mis-4.00 p.m. 'il quddiem, minn Triq l-Inkurunazzjoni, Triq Bajada, Misraħ is-Sliem, Misraħ San Ġakbu, Triq ix-Xgħajra, Triq Felice u Triq is-Santwarju.

Trasport pubbliku se jkun affettwat biss fiż-żoni tal-ħruġ minn Ħaż-Żabbar. Il-purċissjoni se ssir fis-7.00 p.m.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

Is-27 ta' Mejju, 2022

Today, 24th May, 2022

DR MARIA RUTH CIANTAR, DIP. LAWS OF PROC. (MELIT.), LLB (HONS) (MELIT.), M. ADV. (MELIT.)
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

POLICE NOTICE

No. 77

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Legal Notice 101/97 the streets listed hereunder are to be classified as tow zones on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder is prohibited on the dates and times indicated.

Ħaż-Żabbar

On Sunday, 29th May, 2022, from 7.00 a.m. onwards, through Triq Alessio Erardi.

Public transport will not be affected.

On Sunday, 19th June, 2022, from 4.00 p.m. onwards, through Triq is-Santwarju, Triq il-Kbira, Triq Bormla, Triq il-Kittien, Triq Santa Duminka and Triq Santa Tereża.

Public transport will be affected only in its exit routes from Ħaż-Żabbar. Procession will be held at 6.00 p.m.

On Friday, 24th June, 2022, from 4.00 p.m. onwards, through Triq l-Inkurunazzjoni, Triq Bajada, Misraħ is-Sliem, Misraħ San Ġakbu, Triq ix-Xgħajra, Triq Felice and Triq is-Santwarju.

Public transport will be affected only in its exit routes from Ħaż-Żabbar. Procession will be held at 7.00 p.m.

Vehicles found in contravention to the order of this notice will be liable to be towed.

27th May, 2022

AVVIŻ TAL-QORTI – *COURT NOTICE*

891

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fil-5 ta' April, 2022, Rikors numru 563/2022, minn Rose Stivala et fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur Rose Stivala mart id-decujus fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż u r-rimanenti nofs (1/2) indiviż favur Mandy Stivala bint id-decujus is-suċċessjoni ta' David

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 5th April, 2022, Application number 563/2022, by Rose Stivala et whereby they requested that it be declared open in favour of Rose Stivala wife of the decujus in the quota of one half (1/2) undivided share and the remaining one half (1/2) undivided share in favour of

Stivala, żewġ Rose Stivala, bin il-mejtin Domenico Stivala u Giovanna née Aquilina, imwieled Tal-Pietà, Malta, kien residenti n-Naxxar, Malta u miet in-Naxxar, Malta, fit-2 ta' Ottubru, 2021, ta' 54 sena, u li kellu karta tal-identità bin-numru 428666M.

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu u l-avviżi skont il-liġi.

Reġistru tal-Qorti Ċivili, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 20 ta' Mejju, 2022

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Mandy Stivala daughter of the decujus the succession of David Stivala, son of the late Domenico Stivala and Giovanna née Aquilina, born in Tal-Pietà, Malta, resided in Naxxar, Malta, and died in Naxxar, Malta, on the 2nd October, 2021, aged 54, and who held identity card number 428666M.

Wherefore, any person who believes to have an interest in the matter is hereby called upon to appear before the said Court and to bring forward his objections hereto by a minute to be filed within fifteen days from the posting of the banns and notices according to law.

Registry of the Civil Court, Voluntary Jurisdiction Section

Today 20th May, 2022

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

892

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fil-11 ta' April, 2022, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru 1167/2021JVC, li ġie ppreżentat fl-24 ta' Novembru, 2021, fl-ismijiet Formosa John vs Debono Marie Therese ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat. Ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tirrevoka, tħassar u tikkanċella Mandat ta' Sekwestru 328/2020 fl-ismijiet fuq premessi.

Ir-Rikors Ġuramentat fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għall-24 ta' Mejju, 2022, fid-9.15 a.m.

Notifika Intimat: John Formosa, 10/20, Triq id-Dejqa, Il-Belt Valletta

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 24 ta' Mejju, 2022

CARMEL ABELA, M.SC. IN MANAGEMENT, DPA, DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By order given by the Civil Court, First Chamber, on 11th April, 2022, in the acts of the Sworn Application number 1167/2021JVC, filed on 24th November, 2021, in the names Formosa John vs Debono Marie Therese was ordered to publish the following publication in accordance with Article 187 (3) et sequitur of Cap. 12 to serve notice on the respondent. The applicant claims that the Court should, inter alia: Revokes, nulls and cancels Attachment Warrant 328/2020 in the names on premises.

The Sworn Application in the above names is adjourned until the 24th of May, 2022, at 9.15 a.m.

Notice to Respondent: John Formosa, 10/20, Triq id-Dejqa, Valletta

Registry of the Superior Courts, today, 24th May, 2022

CARMEL ABELA, M.SC. IN MANAGEMENT, DPA, DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

893

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fil-31 ta' Jannar, 2022, Rikors numru 191/2022, minn Mario Balzan u Janice Bonello, fejn insegwitu tar-rikors Philip Balzan, żewġ Carmela Maria Crocefissa sive Karmena Balzan née Cassar , bin il-mejtin Marju Balzan u Guseppa Balzan née Caruana, imwieled Ħaż-Żebbuġ, fit-18 ta' Awwissu, 1937, ta' 84 sena, residenti Ħaż-Żebbuġ, Malta, u li għandu karta tal-identità numru 599537M, ġie interdett mill-atti kollha tal-ħajja ċivili permezz ta' digriet mogħti fid-19 ta' April, 2022.

By means of an application filed in Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 31st January, 2022, Application number 191/2022, by Mario Balzan and Janice Bonello, whereby following the application Philip Balzan, husband of Carmela Maria Crocefissa sive Karmena Balzan née Cassar, son of the late Marju Balzan and Guseppa Balzan née Caruana, born in Ħaż-Żebbuġ on the 18th August 1937, aged 84, residing in Ħaż-Żebbuġ, Malta, and holding identity card number 599537M, was interdicted from all the acts of the civil life by means of a decree given on the 19th April, 2022.

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja)

Illum 24 ta' Mejju, 2022

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Registry of the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section)

Today 24th May, 2022

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

894

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fil-31 ta' Jannar, 2022, Rikors numru 191/2022, minn Mario Balzan u Janice Bonello, fejn insegwitu tar-rikors Carmela sive Karmena Balzan née Cassar , mart Philip Balzan, bint il-mejtin Giorgio Cassar u Antonia Cassar née Spiteri, imwielda Ħal Qormi fis-7 ta' Novembru, 1931, ta' 90 sena, residenti Ħaż-Żebbuġ, Malta, u li għandha karta tal-identità numru 714131M, ġiet interdetta mill-atti kollha tal-ħajja ċivili permezz ta' digriet mogħti fid-19 ta' April, 2022.

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja)

Illum 24 ta' Mejju, 2022

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 31st January, 2022, Application number 191/2022, by Mario Balzan and Janice Bonello, whereby following the application Carmela sive Karmena Balzan née Cassar, wife of Philip Balzan, daughter of the late Giorgio Cassar and Antonia Cassar née Spiteri, born in Ħal Qormi on the 7th November, 1931, aged 90, residing in Ħaż-Żebbuġ, Malta, and holding identity card number 714131M, was interdicted from all the acts of the civil life by means of a decree given on the 19th April, 2022.

Registry of the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section)

Today 24th May, 2022

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

895

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fit-12 ta' Mejju, 2022, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru 212/2022AF, li ġie ppreżentat fil-11 ta' Marzu, 2022, fl-ismijiet Trihills Heavy Industries Ltd vs Koray Global Malta Ltd ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-intimat. Ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex fost oħrajn: Tikkundanna lis-soċjetà intimata tħallas lis-soċjetà attriċi dik is-somma hekk likwidata. Bl-ispejjeż u bl-imgħax kummerċjali sad-data tal-ħlas effettiv, kontra s-soċjetà intimata li hija minn issa inġunta in subizzjoni.

Ir-Rikors Ġuramentat fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għall-14 ta' Ġunju, 2022, fid-10.00 a.m.

Notifika Intimat: Koray Global Malta Ltd, Home Space, Unit 5, Leel 4, Triq Misraħ il-Barrieri, Santa Venera SVR 1033

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 24 ta' Mejju, 2022

CARMEL ABELA, M.SC. IN MANAGEMENT, DPA, DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By order of the Civil Court, First Chamber, on 12th May, 2022, in the acts of Sworn Application number 212/2022AF, filed on 11th March 2022, in the names Trihills Heavy Industries Ltd vs Koray Global Malta Ltd has been ordered the following publication, pursuant to Article 187 (3) et sequitur of Cap. 12 to serve notice on the respondent. The applicant claims that the Court should, inter alia: Order the respondent company to pay the plaintiff company that sum thus settled. With costs and commercial interest until the date of effective payment, against the respondent company which is from now summoned so that a reference to its evidence be made.

The Sworn Application in the above names is adjourned to the 14th June, 2022, at 10.00 a.m.

Notice to Respondent: Koray Global Malta Ltd, Home Space, Unit 5, Leel 4, Triq Misraħ il-Barrieri, Santa Venera SVR 1033

Registry of the Superior Courts, today 24th May, 2022

CARMEL ABELA, M.SC. IN MANAGEMENT, DPA, DIP. LAWS OF PROCED. (MELIT.)
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

Ippubblikat mid-Dipartiment tal-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern fuq karta FSC® — *Printed at the Government Printing Press on FSC® certified paper*

FSC
www.fsc.org
MIX
Paper from responsible sources
FSC® C140603